

STN	Vidlice, pevné alebo pohyblivé zásuvky a prívodky na priemyselné použitie Časť 2: Požiadavky na rozmerovú zameniteľnosť prístrojov s kolíkmi a dutinkami	STN EN IEC 60309-2 35 4513
------------	---	--

Plugs, fixed or portable socket-outlets and appliance inlets for industrial purposes - Part 2: Dimensional compatibility requirements for pin and contact-tube accessories

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.
This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 08/22

Obsahuje: EN IEC 60309-2:2022, IEC 60309-2:2021

Oznámením tejto normy sa od 17.06.2025 ruší
STN EN 60309-2 (35 4513) z novembra 2001

135468

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

EN IEC 60309-2

June 2022

ICS 29.120.30

Supersedes EN 60309-2:1999 + A1:2007 + A2:2012

English Version

**Plugs, fixed or portable socket-outlets and appliance inlets for
industrial purposes - Part 2: Dimensional compatibility
requirements for pin and contact-tube accessories
(IEC 60309-2:2021)**

Fiches, socles fixes de prise de courant, prises mobiles et
socles de connecteur pour usages industriels - Partie 2:
Exigences dimensionnelles de compatibilité pour les
appareils à broches et alvéoles
(IEC 60309-2:2021)

Stecker, ortsfeste oder ortsveränderliche Steckdosen und
Gerätestecker für industrielle Anwendungen - Teil 2:
Anforderungen an die maßliche Kompatibilität von Stift- und
Buchsensteckvorrichtungen
(IEC 60309-2:2021)

This European Standard was approved by CENELEC on 2021-09-08. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

EN IEC 60309-2:2022 (E)**European foreword**

The text of document 23H/481/FDIS, future edition 5 of IEC 60309-2, prepared by SC 23H "Plugs, Socket-outlets and Couplers for industrial and similar applications, and for Electric Vehicles" of IEC/TC 23 "Electrical accessories" was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and approved by CENELEC as EN IEC 60309-2:2022.

The following dates are fixed:

- latest date by which the document has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement (dop) 2022-12-17
- latest date by which the national standards conflicting with the document have to be withdrawn (dow) 2025-06-17

This document supersedes EN 60309-2:1999 and all of its amendments and corrigenda (if any).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document is read in conjunction with EN IEC 60309-1:2022.

This document has been prepared under a Standardization Request given to CENELEC by the European Commission and the European Free Trade Association.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national committee. A complete listing of these bodies can be found on the CENELEC website.

Endorsement notice

The text of the International Standard IEC 60309-2:2021 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

Annex ZA (normative)

Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE 1 Where an International Publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

NOTE 2 Up-to-date information on the latest versions of the European Standards listed in this annex is available here: www.cenelec.eu.

Clause 2 of EN IEC 60309-1:2022 applies except as follows:

Add the following normative references:

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	<u>EN/HD</u>	<u>Year</u>
IEC 60309-1	2021	Plugs, fixed or portable socket-outlets and appliance inlets for industrial purposes - Part 1: General requirements	EN IEC 60309-1	2022
IEC 60364-4-41	-	Low-voltage electrical installations - Part 4-41: Protection for safety - Protection against electric shock	HD 60364-4-41	-



IEC 60309-2

Edition 5.0 2021-06

INTERNATIONAL STANDARD

NORME INTERNATIONALE

**Plugs, fixed or portable socket-outlets and appliance inlets for industrial purposes –
Part 2: Dimensional compatibility requirements for pin and contact-tube accessories**

**Fiches, socles fixes de prise de courant, prises mobiles et socles de connecteur pour usages industriels –
Partie 2: Exigences dimensionnelles de compatibilité pour les appareils à broches et alvéoles**



THIS PUBLICATION IS COPYRIGHT PROTECTED
Copyright © 2021 IEC, Geneva, Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either IEC or IEC's member National Committee in the country of the requester. If you have any questions about IEC copyright or have an enquiry about obtaining additional rights to this publication, please contact the address below or your local IEC member National Committee for further information.

Droits de reproduction réservés. Sauf indication contraire, aucune partie de cette publication ne peut être reproduite ni utilisée sous quelque forme que ce soit et par aucun procédé, électronique ou mécanique, y compris la photocopie et les microfilms, sans l'accord écrit de l'IEC ou du Comité national de l'IEC du pays du demandeur. Si vous avez des questions sur le copyright de l'IEC ou si vous désirez obtenir des droits supplémentaires sur cette publication, utilisez les coordonnées ci-après ou contactez le Comité national de l'IEC de votre pays de résidence.

IEC Central Office
3, rue de Varembe
CH-1211 Geneva 20
Switzerland

Tel.: +41 22 919 02 11
info@iec.ch
www.iec.ch

About the IEC

The International Electrotechnical Commission (IEC) is the leading global organization that prepares and publishes International Standards for all electrical, electronic and related technologies.

About IEC publications

The technical content of IEC publications is kept under constant review by the IEC. Please make sure that you have the latest edition, a corrigendum or an amendment might have been published.

IEC publications search - webstore.iec.ch/advsearchform

The advanced search enables to find IEC publications by a variety of criteria (reference number, text, technical committee, ...). It also gives information on projects, replaced and withdrawn publications.

IEC Just Published - webstore.iec.ch/justpublished

Stay up to date on all new IEC publications. Just Published details all new publications released. Available online and once a month by email.

IEC Customer Service Centre - webstore.iec.ch/csc

If you wish to give us your feedback on this publication or need further assistance, please contact the Customer Service Centre: sales@iec.ch.

IEC online collection - oc.iec.ch

Discover our powerful search engine and read freely all the publications previews. With a subscription you will always have access to up to date content tailored to your needs.

Electropedia - www.electropedia.org

The world's leading online dictionary on electrotechnology, containing more than 22 000 terminological entries in English and French, with equivalent terms in 18 additional languages. Also known as the International Electrotechnical Vocabulary (IEV) online.

A propos de l'IEC

La Commission Electrotechnique Internationale (IEC) est la première organisation mondiale qui élabore et publie des Normes internationales pour tout ce qui a trait à l'électricité, à l'électronique et aux technologies apparentées.

A propos des publications IEC

Le contenu technique des publications IEC est constamment revu. Veuillez vous assurer que vous possédez l'édition la plus récente, un corrigendum ou amendement peut avoir été publié.

Recherche de publications IEC - webstore.iec.ch/advsearchform

La recherche avancée permet de trouver des publications IEC en utilisant différents critères (numéro de référence, texte, comité d'études, ...). Elle donne aussi des informations sur les projets et les publications remplacées ou retirées.

IEC Just Published - webstore.iec.ch/justpublished

Restez informé sur les nouvelles publications IEC. Just Published détaille les nouvelles publications parues. Disponible en ligne et une fois par mois par email.

Service Clients - webstore.iec.ch/csc

Si vous désirez nous donner des commentaires sur cette publication ou si vous avez des questions contactez-nous: sales@iec.ch.

IEC online collection - oc.iec.ch

Découvrez notre puissant moteur de recherche et consultez gratuitement tous les aperçus des publications. Avec un abonnement, vous aurez toujours accès à un contenu à jour adapté à vos besoins.

Electropedia - www.electropedia.org

Le premier dictionnaire d'électrotechnologie en ligne au monde, avec plus de 22 000 articles terminologiques en anglais et en français, ainsi que les termes équivalents dans 16 langues additionnelles. Egalement appelé Vocabulaire Electrotechnique International (IEV) en ligne.



IEC 60309-2

Edition 5.0 2021-06

INTERNATIONAL STANDARD

NORME INTERNATIONALE

**Plugs, fixed or portable socket-outlets and appliance inlets for industrial purposes –
Part 2: Dimensional compatibility requirements for pin and contact-tube accessories**

**Fiches, socles fixes de prise de courant, prises mobiles et socles de connecteur pour usages industriels –
Partie 2: Exigences dimensionnelles de compatibilité pour les appareils à broches et alvéoles**

INTERNATIONAL
ELECTROTECHNICAL
COMMISSION

COMMISSION
ELECTROTECHNIQUE
INTERNATIONALE

ICS 29.120.30

ISBN 978-2-8322-0000-0

**Warning! Make sure that you obtained this publication from an authorized distributor.
Attention! Veuillez vous assurer que vous avez obtenu cette publication via un distributeur agréé.**

CONTENTS

FOREWORD	5
1 Scope	7
2 Normative references	7
3 Terms and definitions	8
4 General	8
5 Standard ratings	8
6 Classification of accessories	9
7 Marking	10
8 Dimensions	12
8.2.1 General	23
8.2.2 Checking plugs and appliance inlets	24
8.2.3 Checking socket-outlets	27
9 Protection against electric shock	33
10 Provision for earthing	33
11 Terminals and terminations	33
12 Interlocks	35
13 Resistance to ageing of rubber and thermoplastic material	35
14 Construction	35
15 Construction of fixed socket-outlets	38
16 Construction of plugs and portable socket-outlets	38
17 Construction of appliance inlets	39
18 Degrees of protection	39
19 Insulation resistance and dielectric strength	39
20 Breaking capacity	40
21 Normal operation	40
22 Temperature rise	40
23 Flexible cables and their connection	40
24 Mechanical strength	40
25 Screws, current-carrying parts and connections	40
26 Creepage distances, clearances and distances through sealing compound	41
27 Resistance to heat, to fire and to tracking	41
28 Corrosion and resistance to rusting	41
29 Conditional short-circuit current withstand test	41
30 Electromagnetic compatibility	41
Bibliography	75
Figure 201 – 16/20 A, 32/30 A, 63/60 A and 125/100 A socket-outlets having rated operating voltages exceeding 50 V – "go" gauges for checking dimensions d_1 , d_2 , l_1	18
Figure 202 – 16/20 A, 32/30 A, 63/60 A and 125/100 A socket-outlets having rated operating voltages exceeding 50 V – "no-go" gauges for checking dimensions d_1 , d_2	19

Figure 203 – 16/20 A, 32/30 A, 63/60 A and 125/100 A plugs and appliance inlets having rated operating voltages exceeding 50 V – "go" gauges for checking dimensions d_2 , d_4 , l_1	20
Figure 204 – 16/20 A, 32/30 A, 63/60 A and 125/100 A plugs and appliance inlets having rated operating voltages exceeding 50 V – "NO-GO" gauges for checking dimensions d_2 , d_4	21
Figure 205 – 16/20 A and 32/30 A socket-outlets having rated operating voltages not exceeding 50 V – Gauges for checking compatibility	22
Figure 206 – 16/20 A and 32/30 A plugs and appliance inlets having rated operating voltages not exceeding 50 V – Gauges for checking compatibility	23
Figure 207 – "NO-GO" gauges for checking 16/20 A, 32/30 A, 63/60 A and 125/100 A plugs and appliance inlets having rated operating voltages exceeding 50 V	25
Figure 208 – 16/20 A and 32/30 A plugs and appliance inlets having rated operating voltages not exceeding 50 V – Gauges for checking rigidity of enclosures of thermoplastic material under humid and warm conditions.....	25
Figure 209 – Device for testing non-solid pins.....	27
Figure 210 – Arrangement for test using "NO-GO" gauge for checking 16/20 A, 32/30 A, 63/60 A and 125/100 A socket-outlets having rated operating voltages exceeding 50 V	29
Figure 211 – Gauges for checking socket-outlets of 16/20 A, 32/30 A, 63/60 A and 125/100 A having rated operating voltages exceeding 50 V	30
Figure 212 – 16/20 A and 32/30 A socket-outlets having rated operating voltages not exceeding 50 V – Gauges for checking rigidity of enclosures of thermoplastic material under humid and warm conditions.....	31
Figure 213 – Gauge for checking phase holes	32
Figure 214 – Test of phase hole.....	32
Figure 215 – Socket-outlets with enclosures of resilient or thermoplastic material – Gauge for checking impossibility of single-pole insertion of a 10/16 A 250 V two-pole plug 33	
Figure 216 – Example of apparatus for checking the withdrawal force.....	36
Table 201 – Rated currents.....	9
Table 202 – Examples of marking for series I.....	10
Table 203 – Examples of marking for series II.....	10
Table 204 – Accessories with rated operating voltages exceeding 50 V	13
Table 205 – Accessories with rated operating voltages not exceeding 50 V	14
Table 206 – Retaining devices	14
Table 207 – Forces applied to "GO"/"NO-GO" gauges.....	15
Table 208 – General purpose accessories with rated operating voltage not exceeding 50 V16	
Table 209 – Special application accessories with rated operating voltage not exceeding 50 V	16
Table 210 – Positions of earthing contact	16
Table 211 – Test forces	24
Table 212 – Maximum displacement of the gauges	28
Table 3 – Size of connectable conductors.....	34
Table 213 – Pulling force on terminals	34
Table 214 – Diameter of pins of the test plug.....	35

Table 215 – Maximum withdrawal forces.....	36
Table 216 – Withdrawal forces.....	37

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

**PLUGS, FIXED OR PORTABLE SOCKET-OUTLETS AND
APPLIANCE INLETS FOR INDUSTRIAL PURPOSES –****Part 2: Dimensional compatibility requirements
for pin and contact-tube accessories**

FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 60309-2 has been prepared by subcommittee SC 23H: Plugs, socket-outlets and couplers for industrial and similar applications, and for electric vehicles, of IEC technical committee 23: Electrical accessories.

This fifth edition cancels and replaces the fourth edition published in 1999, Amendment 1:2005 and Amendment 2:2012. This edition constitutes a technical revision.

This edition includes the following significant technical changes with respect to the previous edition:

- a) addition of requirements and test for non-solid pins;
- b) additional rating IPX9;
- c) additional marking to indicate neutral terminal and/or earthing terminal.

The text of this International Standard is based on the following documents:

FDIS	Report on voting
23H/481/FDIS	23H/487/RVD

Full information on the voting for its approval can be found in the report on voting indicated in the above table.

The language used for the development of this International Standard is English.

This document was drafted in accordance with ISO/IEC Directives, Part 2, and developed in accordance with ISO/IEC Directives, Part 1 and ISO/IEC Directives, IEC Supplement, available at www.iec.ch/members_experts/refdocs. The main document types developed by IEC are described in greater detail at www.iec.ch/standardsdev/publications.

This document is to be read in conjunction with IEC 60309-1:2021.

In this document, the following print types are used:

- requirements proper: in roman type;
- *test specifications: in italic type;*
- notes: in smaller roman type.

IEC 60309-1:2021 deals with general requirements and comprises all clauses of a general character.

Subsequent parts deal with the requirements of particular types of accessories. The clauses of these particular requirements supplement or modify the corresponding clauses in IEC 60309-1:2021.

Clauses, subclauses, figures, tables and notes which are additional to those in IEC 60309-1:2021 are numbered starting from 201.

A list of all parts in the IEC 60309 series, published under the general title *Plugs, fixed or portable socket-outlets and appliance inlets for industrial purposes*, can be found on the IEC website.

Future standards in this series will carry the new general title as cited above. Titles of existing standards in this series will be updated at the time of the next edition.

The committee has decided that the contents of this document will remain unchanged until the stability date indicated on the IEC website under webstore.iec.ch in the data related to the specific document. At this date, the document will be

- reconfirmed,
- withdrawn,
- replaced by a revised edition, or
- amended.

PLUGS, FIXED OR PORTABLE SOCKET-OUTLETS AND APPLIANCE INLETS FOR INDUSTRIAL PURPOSES –

Part 2: Dimensional compatibility requirements for pin and contact-tube accessories

1 Scope

This document applies to plugs, fixed or portable socket-outlets, and appliance inlets, hereinafter referred to as accessories, with a rated operating voltage not exceeding 1 000 V DC or 1 000 V AC with a frequency not exceeding 500 Hz and a rated current not exceeding 125 A, primarily intended for industrial use, either indoors or outdoors.

These accessories are intended to be installed by instructed persons or skilled persons only.

NOTE 1 All references for accessories with a rated current of more than 125 A in IEC 60309-1 are not applicable to this document.

This document applies to accessories with pins and contact-tubes of standardized configurations.

This document applies to accessories, for use when the ambient temperature is normally within the range -25 °C to 40 °C .

The use of these accessories on building sites and for agricultural, commercial and domestic applications is not precluded.

This document applies to accessories with screwless-type terminals or insulation piercing terminals, with a rated current up to and including 32 A for series I and 30 A for series II.

Socket-outlets or appliance inlets incorporated in or fixed to electrical equipment are within the scope of this document. This document also applies to accessories intended to be used in extra-low voltage installations.

NOTE 2 This document does not apply to accessories primarily intended for domestic and similar general purposes.

In locations where special conditions prevail, for example on board ship or where explosions are liable to occur, additional requirements can be necessary.

2 Normative references

Clause 2 of IEC 60309-1:2021 applies except as follows:

Additional normative references:

IEC 60309-1:2021, *Plugs, fixed or portable socket-outlets and appliance inlets for industrial purposes – Part 1: General requirements*

IEC 60364-4-41, *Low-voltage electrical installations – Part 4-41: Protection for safety – Protection against electric shock*

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN